

Perspectiva general de la NRMF 02 de la NAPPO
Directrices para los programas de verificación en origen

Finalidad: esta norma describe el marco para el establecimiento de un programa de verificación en origen entre los países miembros de la NAPPO. Las plantas y los productos vegetales importados con frecuencia se inspeccionan en los puntos de entrada (puertos fronterizos aéreos, terrestres o marítimos) en el país importador, con el fin de disminuir los riesgos de introducción de plagas junto con las plantas o los productos vegetales importados. Sin embargo, en algunas circunstancias se podrá establecer un programa de verificación en origen. En este programa, los representantes de la organización nacional de protección fitosanitaria (ONPF) del país importador podrán realizar o monitorear procedimientos/actividades de sanidad vegetal en el punto de origen con el fin de asegurar que los requisitos de importación se cumplen antes de que se exporten las plantas o los productos vegetales.

Contenido: la norma describe las ventajas, desventajas y los criterios para el establecimiento de programas de verificación en origen; la elaboración de programas de trabajo bilaterales entre los países con los cuales mantienen relaciones comerciales; los niveles de los programas de verificación en origen y la revisión, duración y los costos de estos programas.



Resumen de la NRMF 02: los programas de verificación en origen son útiles para mitigar el riesgo de introducción de plagas, desde el país exportador hacia el país importador, a través del comercio; sin embargo, tal vez estos no se justifiquen ni sean prácticos en todos los casos. Por lo general, se utilizan para la importación de productos vegetales nuevos que presentan riesgos considerables; para establecer acceso a mercados nuevos o para establecer nuevamente la confianza después de haberse presentado casos graves de

incumplimiento. Los programas de verificación en origen deberían iniciarse cuando ambos países acuerdan que estos constituyen la forma más eficaz y eficiente de facilitar el comercio seguro, y deberían disminuirse o terminarse cuando ya no se justifiquen. En la mayoría de los casos, los costos del programa son sufragados por la ONPF del país importador junto con la industria que desea exportar.

Entre las ventajas de los programas de verificación en origen se encuentra la capacidad de realizar una inspección más meticulosa antes de la exportación, con lo cual se incrementa la confianza de que los envíos no se rechazarán en el punto de entrada. Una de las desventajas es que los costos de dicho programa de verificación en origen podrían ser prohibitivos en relación con el volumen y valor de los envíos, además de que los programas podrían minar la confianza en la ONPF del país exportador.

Los criterios que se han de considerar antes de establecer un programa de verificación en origen comprenden los riesgos relacionados con el movimiento del producto; la posible presencia de plagas que son difíciles de detectar durante la inspección en el punto de entrada; las inspecciones al momento de la entrada podrían afectar negativamente al embalaje o el carácter perecedero; la ONPF del país exportador solicita un programa de verificación en origen debido a la falta de recursos o capacidad de realizar inspecciones y debido al volumen y valor de las exportaciones en relación con los costos del programa de verificación en origen.

Los requisitos técnicos de un programa de verificación en origen deberían especificarse en un programa de trabajo bilateral elaborado por las ONPF de los países importador y exportador, y generalmente incluyen las responsabilidades de todos los participantes; las horas de trabajo, la duración de la temporada de envío, la provisión de instalaciones y materiales para fines de inspección; los costos del programa y las responsabilidades financieras; los motivos para

modificar, suspender o terminar el programa de verificación en origen y los procedimientos de las acciones correctivas y de solución de controversias.

Recomendamos que lea la NRMF 02 para obtener una orientación más completa en cuanto al establecimiento de un programa de verificación en origen.

Foto cortesía de My Huyen <https://english.thesaigontimes.vn/preclearance-program-resumes-to-continue-exporting-vietnamese-fruits-to-u-s/>

[Document Title]